BIONAIRE

PARA MÉXICO SÓLAMENTE - FOR MEXICO ONLY
CALEFACTOR DE PANEL ULTRA DELGADO BIONAIRE®
MODELO: BPH1404, BPH1404-LA013
LEA EL INSTRUCTIVO ANTES DE USAR EL APARATO
LA SIGUIENTE INFORMACION ES PARA MEXICO
IMPORTADOR: SUNBEAM MEXICANA, S.A. DE C.V.
AV. JUÁREZ No. 40-201,
EX–HACIENDA DE SANTA MÓNICA,
TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO,
C.P. 54050, R.F.C. SME570928G90, TEL. 53660800
PAIS DE ORIGEN: CHINA
PAIS DE PROCEDENCIA: E.U.A., CHINA
CONTENIDO: 1 PIEZA
CARACTERISTICAS ELECTRICAS
60 Hz 120 V ∿ 1500W

© 2014 Sunbeam Products, Inc. Todos los derechos reservados. Distribuido por Sunbeam Latin America, LLC, 5200 Blue Lagoon Drive, Suite 860, Miami, FL 33126.
Garantía limitada de un año – por favor consulte los detalles en el inserto.

© 2014 Sunbeam Products, Inc. All rights reserved. Distributed by Sunbeam Latin America, LLC, 5200 Blue Lagoon Drive, Suite 860, Miami, FL 33126.
One year limited warranty – please see insert for details.

P.N. 176636
CBA -100714

Impreso en China

Printed in China

BIONAIRE®

CALEFACTOR
DE PANEL ULTRA DELGADO

ULTRA SLIM PANEL
HEATER

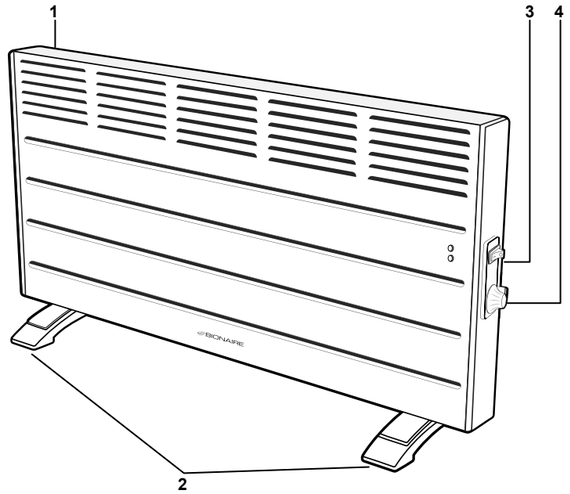
MODELO/ MODEL:
BPH1404

MANUAL DE INSTRUCCIONES
INSTRUCTION MANUAL

Español/Spanish 01
English 03

BPH1404

Fig. 1



1. **Calefactor**
   Heater
2. **Base de 2 piezas**
   2-Piece Base
3. **Botón de encendido y apagado**
   Power Button
4. **Perilla de Control de Temperatura**
   Temperature Control Knob

ESPAÑOL

LEA Y GUARDE ESTAS IMPORTANTES MEDIDAS PREVENTIVAS

INSTRUCCIONES IMPORTANTES

Para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y/o daños personales, siempre se deben seguir precauciones básicas de seguridad, incluyendo las siguientes:

1. Lea completamente las instrucciones antes de utilizar el aparato.
2. Para evitar incendios o descargas eléctricas, enchufe el calefactor directamente al tomacorriente apropiado.
3. El calefactor se calienta al usarlo. Para evitar quemaduras, NO toque las superficies calientes. Utilice las asas para mover la unidad. Mantenga los materiales combustibles, como muebles, almohadones, sábanas, papeles, ropa y cortinas a una distancia de por lo menos 1 m de la parte delantera del calefactor y manténgalos alejados de los costados y de la parte de atrás. El calentador no debe de estar localizado directamente debajo de un tomacorriente.
4. NO instale el cable debajo de alfombras. NO cubra el cable con alfombrillas, tapetes o similares. Coloque el cable fuera de las zonas de alto tráfico y donde no exista el riesgo de tropezarse con él.
5. Este calefactor no está diseñado para ser utilizado en baños, lavaderos y áreas interiores similares. NUNCA coloque el calefactor donde pueda caerse dentro de una bañera u otro recipiente con agua.
6. Siempre desenchufe el calefactor cuando no lo esté utilizando. Este artefacto no ha sido diseñado para funcionar mediante un temporizador externo, sistema de control remoto o cualquier otro dispositivo que encienda el calentador automáticamente, ya que existe riesgo de incendio si el calentador es posicionado incorrectamente.
7. Asegúrese de desenchufar la unidad halando por el enchufe y no por el cable.
8. NO inserte o permita que ningún objeto extraño entre por las rejillas de ventilación o de salida ya que pueden ocasionar una descarga eléctrica o incendio, o dañar el calefactor.
9. NO opere ningún artefacto con un cable o enchufe dañados, después de que el artefacto haya fallado o si se cae al suelo o se daña de cualquier otra manera. Regrese el artefacto al Centro de Servicio Autorizado más cercano para examinarlo, repararlo o para ajustarlo mecánica o eléctricamente.
10. Un calefactor cuenta con partes calientes que podrían producir chispas en su interior. NO lo use en áreas donde se utiliza o guarda gasolina, pintura u otros líquidos inflamables.
11. NO utilice este artefacto para otro propósito que no sea para el que ha sido diseñado. Si el artefacto no se utiliza como se recomienda podría causar el riesgo de fuego, descarga eléctrica y/o daños personales. El uso de accesorios no recomendados por el fabricante podría causar incendios, descargas eléctricas o lesiones corporales.
12. NO lo utilice al aire libre.
13. Para prevenir el riesgo de incendio, NUNCA tape la entrada o salida de aire. NO lo utilice sobre superficies blandas, como una cama, donde se puedan obstruir las aberturas.
14. Para desconectarlo, mantenga presionado el botón de MODO/ APAGADO por dos segundos hasta que se apague el calefactor, luego retire el enchufe del tomacorriente.
15. Evite el uso de un cable de extensión ya que puede sobrecalentar el artefacto y producir un incendio. Sin embargo, si necesita utilizar un cable de extensión, la capacidad nominal del mismo debe ser como mínimo de AWG No. 14 y especificado para 1875W como mínimo.
16. NO intente reparar o ajustar ninguna función eléctrica o mecánica de esta unidad. El hacerlo invalidará la garantía. La unidad no contiene partes que puedan ser reparadas por el usuario. Toda reparación debe ser realizada únicamente por un personal calificado.
17. Descontinúe su uso si el cable o el enchufe se recalientan. Se recomienda que reemplace el contacto si éste o el enchufe se recalientan.
18. Si el calefactor no funciona, refiérase a las instrucciones específicas para operación automática, seguridad y apagado.
19. ADVERTENCIA: Para evitar que se produzca un sobrecalentamiento, NO cubra el calefactor (⃠).
20. Este aparato no debe ser utilizado por personas (incluidos niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o que carezcan de la experiencia o los conocimientos necesarios para ello, a no ser que hayan sido supervisados o hayan recibido instrucciones relativas al uso del aparato por una persona responsable de su seguridad. Vigile a los niños y no permita que jueguen con el aparato.
21. Se requiere estricta supervisión cuando las personas discapacitadas o los niños utilicen cualquier electrodoméstico o estén cerca de él.

LEA Y GUARDE ESTAS IMPORTANTES INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

INSTALACIÓN EN EL PISO

1. Invierta el calefactor sobre una superficie suave y estable.
2. Encaje las dos piezas de la base en las ranuras del calentador y fije con los dos tornillos de mariposa suministrados (Vea la Figura 2).
3. Vuelva a invertir el calefactor y colóquelo en posición vertical sobre una superficie firme y nivelada.
4. Evite sobrecargar el circuito. No use el mismo tomacorriente para enchufar otros electrodomésticos de alto vataje.

INSTALACIÓN EN LA PARED

1. Fije los soportes de montaje a la pared con los tornillos suministrados. (vea las Figuras 3 y 4).
2. Para introducir los ganchos en la parte posterior del calefactor, gírelo hacia la izquierda hasta que cada gancho quede fijo en su lugar.
3. Cuelgue el calefactor en los soportes de montaje.

CÓMO ENCENDER O APAGAR LA UNIDAD Y CÓMO GRADUAR EL TERMOSTATO

1. Enchufe la unidad en un tomacorriente de pared. La luz ámbar se encenderá.
2. Presione el botón de encendido/apagado.
3. Gire el termostato completamente hacia la derecha. La luz roja se encenderá.
4. Cuando la temperatura de la habitación llegue al nivel deseado, gire la perilla del control de temperatura hacia la izquierda hasta que escuche un "clic". El calefactor se apagará. Cuando la temperatura descienda por debajo del nivel configurado el calefactor se encenderá automáticamente; cuando llegue nuevamente a dicho nivel, se apagará.

Figura 2

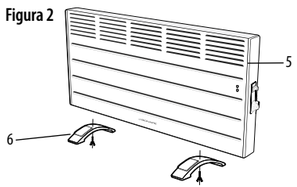


Figura 3

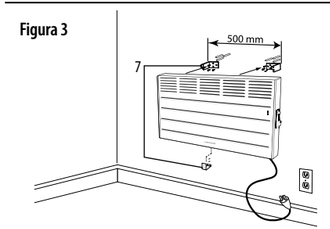
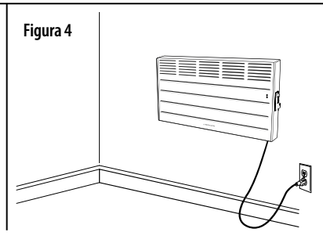


Figura 4



5. Rejilla 6. Base de 2 piezas 7. Soportes para montaje en pared

Apagado al volcar

Si el calefactor se vuelca se apagará instantáneamente. Para volverlo a encender, simplemente coloque el calefactor en posición de pie y enciéndalo (ON).

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Desenchufe el calefactor y deje que se enfríe antes de limpiarlo.
- Use un agente limpiador de vidrio o madera para limpiar el panel de vidrio o madera.
- Pase la boquilla de una aspiradora ligeramente sobre el respiradero del calefactor para eliminar el polvo o la suciedad acumulada.
- Limpie el calefactor cuidadosamente con un paño suave y húmedo. Tenga mucho cuidado de no tocar los elementos térmicos.
- Después de limpiar el calefactor, séquelo completamente con un paño o toalla antes de encenderlo.
- Guarde el calefactor en un lugar fresco y seco.
- Solamente un representante de servicio autorizado puede hacer reparaciones.
- No deje el cable de alimentación extendido si no usa el calefactor o si lo tiene guardado.

APAGADO AUTOMÁTICO DE SEGURIDAD

Este calefactor está equipado con un sistema de seguridad de tecnología avanzada que apaga automáticamente la corriente hacia el calefactor cuando se alcanza una temperatura que pueda sobrecalentar. El calentador sólo puede reiniciar la operación cuando usted lo reajuste.

NOTA: La luz roja permanecerá apagada, aunque la naranja permanecerá encendida.

SOLUCION DE PROBLEMA: CALENTADOR NO CALIENTA SI LA UNIDAD NO CALIENTA.

Si la unidad no calienta:

1. Desconecte el calentador y espera 30 minutos
2. Conéctelo y enciéndalo

ENGLISH

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT SAFEGUARDS

IMPORTANT INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed to reduce the risk of fire, electric shock, and injury to persons, including the following:

1. Read all instructions before using the appliance.
2. To avoid fire or shock hazard, plug the appliance into the appropriate outlet.
3. The heater is hot when in use. To avoid burns, DO NOT let bare skin touch hot surfaces. If provided, use handles when moving this heater. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes, and curtains at least 1 m from the front of the heater and keep them away from the sides and rear. The heater must not be located immediately below a socket outlet.
4. DO NOT run cord under carpeting. DO NOT cover cord with throw rugs, runners, or the like. Arrange cord away from traffic area and where it will not be tripped over.
5. This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations. NEVER place heater where it may fall into a bathtub or other water containers.
6. Always unplug the heater when not in use. This appliance is not intended to be operated by means of an external timer, separate remote-control system or any other device that switches the heater on automatically, since a fire risk exists if the heater is covered or positioned incorrectly.
7. When unplugging, be sure to pull by the plug and not the cord.
8. DO NOT insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock or fire, or damage the heater.
9. DO NOT operate heater with a damaged cord or plug, or after the heater malfunctions, has been dropped or damaged in any manner. Take appliance to Authorized Service Center for examination, electrical or mechanical adjustment, or repair.
10. A heater has hot and arcing or sparking parts inside. DO NOT use it in areas where gasoline, paint, or flammable liquids are used or stored.
11. Use appliance only for intended household use as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock, or injury to persons. The use of attachments not recommended or sold by the manufacturer may cause hazards.
12. DO NOT use outdoors.
13. To prevent a possible fire, DO NOT block air intakes or exhaust in any manner. DO NOT use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.
14. To disconnect heater, turn controls to the OFF position, then remove the plug from outlet.
15. Avoid the use of an extension cord because the extension cord may overheat and cause a risk of fire. However, if you have to use an extension cord, The electrical rating of the extension cord must be equal to or greater than the electrical rating of the heater.
16. DO NOT attempt to repair or adjust any electrical or mechanical functions on this unit. Doing so will void your warranty. The inside of the unit contains no user serviceable parts. All servicing should be performed by qualified personnel only.
17. Discontinue use if plug or outlet is hot. It is recommended that the outlet be replaced if plug or outlet is hot to touch.
18. If the heater will not operate, see specific instructions on Auto Safety Shut-off.
19. WARNING: In order to avoid overheating, do not cover the heater (⃠).
20. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
21. Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children, or incapacitated individuals.

PLEASE SAVE THESE INSTRUCTIONS

FLOOR INSTALLATION

1. Turn the heater upside down on a soft, stable surface.
2. Snap in the two pieces of the base into the heater slots and fasten with the two supplied butterfly screws (see Figure 2).
3. Turn the heater right side up, and place on a firm, level surface.
4. Avoid overloading your circuit by not using other high wattage appliances in the same outlet.

WALL INSTALLATION

1. Secure the wall mounting brackets to the wall with the supplied screws (see Figures 3 and 4).
2. Insert the hooks in the rear side of the heater by pushing the heater to the left until each hook locks in place.
3. Hang the heater on the mounting brackets.

TURNING THE UNIT ON/OFF AND SETTING THE THERMOSTAT

1. Plug unit into wall socket. The amber light will turn on.
2. Press the Power Button on.
3. Turn the Temperature Control Knob all the way to the right. The red light will turn on.
4. When the temperature of the room reaches a desired level, turn the Temperature Control Knob to the left until you hear a "click". The heater will turn off. When the temperature goes below this level, the heater will switch on automatically. When it reaches this level again, it will turn off.

Figure 2

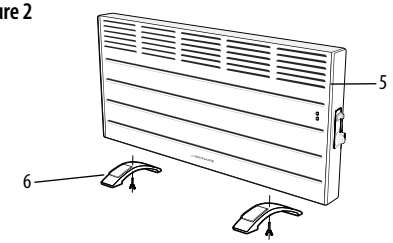


Figure 3

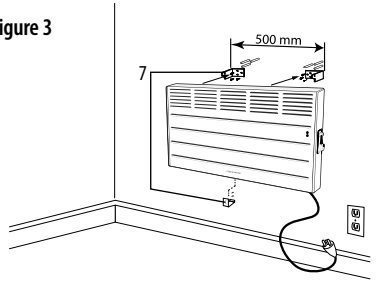
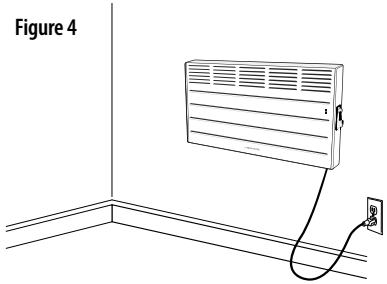


Figure 4



5. Grill 6. 2-Piece Base 7. Wall Mounting Brackets

Tip-Over Shut-Off

If the heater is knocked over, it will instantly shut off. To reset, simply place the heater in an upright position and turn ON the heater.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Always unplug the heater before cleaning and allow to cool.
- To clean glass or wood panel use house glass or wood cleaner.
- Lightly run a vacuum cleaner nozzle over the heater vent to remove any dust or dirt that may have accumulated.
- Carefully wipe the heater with a soft, damp cloth. Please be very cautious near the heating elements.
- After cleaning, be sure to completely dry the heater with a cloth or towel before switching on.
- Store your heater in a cool, dry location.
- Any other servicing should be performed by an authorized service representative.
- Do not route cord when heater is in storage, or when heater is not in use.

AUTO SAFETY SHUT-OFF

This heater is equipped with a technologically-advanced, safety system that automatically shuts off power to the heater when a potential overheat temperature is reached. The heater can only resume operation when you reset it.

NOTE: The red light will stay off, although the amber light will stay on.

TROUBLESHOOTING: HEATER DOES NOT HEAT UP.

If the unit does not heat up:
1. Unplug the heater and wait 30 minutes.
2. Plug in and turn on.